

# Publications of Kai-Uwe Carstensen

[Last modification: 21. Dezember 2023]

This document was retrieved from [Kai-Uwe Carstensen's Homepage](#)

Please address questions/remarks to 'contact AT kai-uwe-carstensen.de'

You will mostly find pre-final/pre-print versions for download here, and for personal use only. Therefore, there may be some minor changes wrt. layout or text in the final publications. Please respect the copyright of those and cite with care!

## Books/Editions

- Carstensen, Kai-Uwe (2001). *Sprache, Raum und Aufmerksamkeit [Language, Space, and Attention]*. Niemeyer Verlag.
- ed. (2003b). *Learning and teaching (in) Computational Linguistics*. [[Web-page](#)]. *Linguistik-online* 17.
- (2017b). *Sprachtechnologie – Ein Überblick [language technology – a survey]*. Web publication. [[PDF](#)].
- Carstensen, Kai-Uwe, Christian Ebert, Cornelia Endriss, Susanne Jekat, Ralf Klabunde, and Hagen Langer, eds. (2001). *Computerlinguistik und Sprachtechnologie: Eine Einführung*. [[Homepage](#)]. Spektrum Akademischer Verlag.
- eds. (2004). *Computerlinguistik und Sprachtechnologie: Eine Einführung*. 2nd rev. ext. [[Homepage](#)]. Heidelberg: Spektrum Akademischer Verlag (Elsevier GmbH).
- eds. (2010). *Computerlinguistik und Sprachtechnologie: Eine Einführung*. 3rd rev. ext. [[Homepage](#)]. Spektrum Akademischer Verlag (Springer).
- Lang, Ewald, Kai-Uwe Carstensen, and Geoffrey Simmons (1991). *Modelling Spatial Knowledge on a Linguistic Basis: Theory - Prototype - Integration*. Lecture Notes in Artificial Intelligence 481. [[PDF, different format](#)]. Springer. ISBN: 3-540-53718-X.

## Articles

[almost all peer-reviewed]

- Carstensen, Kai-Uwe (1998). “A Cognitive Science Approach to the Semantics of Spatial Gradation”. In: *Lexikalische Semantik aus kognitiver Sicht – Perspektiven im Spannungsfeld linguistischer und psychologischer Modellierungen*. Ed. by Petra Ludewig and Bart Geurts. [[PDF](#)]. Gunter Narr Verlag (Tübingen), pp. 73–94.
- (2000a). “Computing Discourse Relations on a Linguistic Basis”. In: *Presuppositions and Underspecification in the Computation of Temporal and other Relations in Discourse*. Ed. by Uwe Reyle. [[PDF \(slightly modified version\)](#)]. SFB 340, Report 164, pp. 149–200.

- 
- Carstensen, Kai-Uwe (2000b). “Räumliche Mikroperspektivierung und die Semantik lokaler Präpositionen”. In: *Räumliche Konzepte und sprachliche Strukturen*. Ed. by Christopher Habel and Christiane v. Stutterheim. Linguistische Arbeiten 417. [PDF]. Tübingen: Niemeyer, pp. 237–260.
- (2003a). “Asymmetries in Spatial Semantics”. In: *(A)Symmetries. Papers in Honor of Ewald Lang*. Ed. by Claudia Maienborn. [PDF]. Stauffenburg Verlag, pp. 57–74.
- (2004). “Nicht-sprachliches Wissen [Non-linguistic knowledge]”. In: *Computerlinguistik und Sprachtechnologie – Eine Einführung*. Ed. by Kai-Uwe Carstensen, Christian Ebert, Cornelia Ebert, Susanne Jekat, Ralf Klabunde, and Hagen Langer. 2nd rev. ext. Springer Verlag, pp. 448–454.
- (2007). “Spatio-temporal Ontologies and Attention”. In: *Spatial Cognition and Computation* 7.1. [PDF], pp. 13–32.
- (2009a). “From Realist to Cognitivist Ontologies”. In: *Searching Answers - A Festschrift in Honour of Michael Hess on his 60th Birthday*. Ed. by Simon Clematide, Manfred Klenner, and Martin Volk. MV-Wissenschaft, pp. 21–32.
- (2009b). “Nicht-sprachliches Wissen [Non-linguistic knowledge]”. In: *Computerlinguistik und Sprachtechnologie – Eine Einführung*. Ed. by Kai-Uwe Carstensen, Christian Ebert, Cornelia Ebert, Susanne Jekat, Ralf Klabunde, and Hagen Langer. 3rd rev. ext. [PDF]. Springer Verlag, pp. 532–543.
- (2011). “Toward Cognitivist Ontologies”. In: *Cognitive Processing* 12.4. [PDF], pp. 379–393.
- (2013). “A Cognitivist Semantics of Gradation”. In: *Zeitschrift für Sprachwissenschaft* 32.2. [PDF], pp. 181–219.
- (2015). “A Cognitivist Attentional Semantics of Locative Prepositions”. In: *Attention and Meaning. The Attentional Basis of Meaning*. Ed. by Giorgio Marchetti, Giulio Benedetti, and Ahlam Alharbi. [non-printable PDF of whole book][PDF]. Hauppauge, NY: Nova Science Publishers, pp. 93–132.
- (2019a). “From motion perception to Bob Dylan. A Cognitivist attentional semantics of directionals”. In: *Linguistik Online* 95.2. [open access link; see also the PDF of the slides of the talk *A Cognitivist Attention-based Semantics of Directionals* on the conference *Language and Perception*, Bern, Sept. 2017. The talk covers and extends the motivation part of the paper, and contains the core of the theoretical part], pp. 17–50.
- (2021). “Quantification: The View From Natural Language Generation”. In: *Frontiers in Artificial Intelligence* 4. [better readable PDF; if need be, check the preprint, I might have missed a typesetting bug.] ISSN: 2624-8212. DOI: [10.3389/frai.2021.627177](https://doi.org/10.3389/frai.2021.627177). URL: <https://www.frontiersin.org/article/10.3389/frai.2021.627177>.
- (2023). “Attentional Semantics of Deictic Locatives”. In: *Lingua* 296. [accepted Manuscript]. DOI: <https://doi.org/10.1016/j.lingua.2023.103626>.
- Carstensen, Kai-Uwe and Michael Hess (2003). “Problem-based Web-based Teaching in a Computational Linguistics Curriculum”. In: *Learning and teaching (in) Computational Linguistics. (= Linguistik-online17)*. Ed. by Kai-Uwe Carstensen. [PDF], pp. 7–22.
- Carstensen, Kai-Uwe and Geoff Simmons (1991). “Why a Hill Can’t be a Valley: Representing Gestalt and Position Properties of Objects with Object Schemata”. In: *Text Understanding in LILOG: Integrating Computational Linguistics and Artificial Intelligence*. Ed. by O. Herzog and C.-R. Rollinger. Berlin: Springer, pp. 632–644.

---

## Conference/Workshop papers

- Carstensen, Kai-Uwe (1992a). *An Interdisciplinary Approach to the Representation of Route Knowledge*. Paper presented at the Workshop 'Spatial Concepts: Connecting Cognitive Theories with Formal Representations', European Conference on Artificial Intelligence (ECAI 92) [PDF].
- (1992b). "Approaching the Semantics of Distance Expressions: Problems and Perspectives". In: *Discourse and Lexical Meaning*. Ed. by Peter Bosch and Peter Gerstl. Workshop-Proceedings of the SFB 340 'Sprachtheoretische Grundlagen für die Computerlinguistik', Bericht Nr. 30. [PDF, different format], pp. 49–59.
- (1992c). "Finding Adequate Routes for the Generation of Route Descriptions". In: *KONVENS 92 (1. Konferenz 'Verarbeitung natürlicher Sprache')*. Ed. by G. Görz, pp. 309–318.
- (1993b). "Zur Relevanz fokussierter Aufmerksamkeit für die Repräsentation von Raum". In: *Hybride und integrierte Ansätze zur Raumrepräsentation und ihre Anwendung*. Ed. by Daniel Hernández. Report FKI-185-93. Technische Universität München, pp. 55–59.
- (1994). "Die Rolle fokussierter Aufmerksamkeit in Raumrepräsentation und räumlicher Semantik: Aspekte einer mentalen Interlingua". In: *Kognitive Grundlagen für interlingua-basierte Übersetzung*. Ed. by Peter Bosch and Christopher Habel. IBM Working Paper 3. Papiere der Arbeitsgruppe 6 der DGfS-Jahrestagung 1994.
- (1995a). "Focused Spatial Attention and Spatial Semantics: The case of 'to follow'". In: *Proceedings of the TSM'95*. [PDF]. Toulouse, B 15–27.
- (1995c). "Semantic and Conceptual Aspects of Local Expressions: Critical Remarks on the 'State of the Art'". In: *Semantic and Conceptual Knowledge*. Ed. by Manfred Bierwisch and Peter Bosch. Workshop-Proceedings of the SFB 340 'Sprachtheoretische Grundlagen für die Computerlinguistik', Bericht Nr. 71. [PDF], pp. 117–126.
- (2002). "Location and Distance in Language: An attention-based approach". Paper presented at the 3rd ANNUAL LANGUAGE & SPACE WORKSHOP 'Resolution and Granularity in Language and Space'. ZIF, Univ. Bielefeld. 8./9.7.2002. [PDF].
- Carstensen, Kai-Uwe, Bernd Diekmann, and Gerhard Möller (1999). "GERHARD (German Harvest Automated Retrieval and Directory)". In: *Classification and Information Processing at the Turn of the Millennium*. Ed. by Wolfgang Gaul and Reinhold Decker. Proceedings der GfKl (Gesellschaft für Klassifikation) 99. Springer Verlag, ISBN 3-540-67589-2, pp. 441–450.
- Carstensen, Kai-Uwe and Geoff Simmons (1990). "Representing Properties of Spatial Objects with Objectschemas". In: *Workshop Räumliche Alltagsumgebung des Menschen*. Ed. by Wolfgang Hoepfner. Fachbericht Informatik 9. University of Koblenz, pp. 11–20.
- Lang, Ewald and Kai-Uwe Carstensen (1989). "OSKAR - ein Prolog-Programm zur Modellierung der Struktur und Verarbeitung räumlichen Wissens". In: *GWAI (German Workshop on Artificial Intelligence) '89*. Springer Verlag, pp. 234–243.
- Möller, Gerhard, Kai-Uwe Carstensen, Bernd Diekmann, and Han Wätjen (1999a). "Automatic Classification of the World-Wide Web using the Universal Decimal Classification". In: *Proceedings of the 23rd International Online Information Meeting (Online99)*. Ed. by Brian McKenna and Catherine Graham, pp. 231–237.

---

## Other publications

- Carstensen, Kai-Uwe (1988). *WebS - ein System zur Generierung von Wegbeschreibungen*. IBM Deutschland GmbH, LILOG-Memo 11.
- (1991). *Aspekte der Generierung von Wegbeschreibungen*. IBM Deutschland GmbH, LILOG-Report 190. [PDF].
- (1993a). “Windows to Cognition: 8. Sonderkolloquium des Graduiertenkollegs ‘Kognitionswissenschaft’ der Universität Hamburg (Tagungsbericht)”. In: *KI* 4, pp. 46–49.
- (1995b). “Rezension von Simone Pribbenow: Räumliche Konzepte in Wissens- und Sprachverarbeitung”. In: *Kognitionswissenschaft* 4.3, pp. 135–139.
- (1997). “Tagungsbericht. Erstes Interdisziplinäres Kolleg (IK97)”. In: *Kognitionswissenschaft* 6.4, pp. 207–208.
- (2003c). “Rezension von Willée, Gerd and Schröder, Bernhard and Schmitz, Hans-Christian (eds.) (2002), *Computerlinguistik. Was geht, was kommt?* Sankt Augustin (= Sprachwissenschaft, Computerlinguistik und Neue Medien 4)”. In: *Learning and teaching (in Computational Linguistics. (= Linguistik-online17))*. Ed. by Kai-Uwe Carstensen. [PDF], pp. 155–161.
- (2017a). “Rezension von ‘Löbner, Sebastian (2015): *Semantik: Eine Einführung*. 2., aktualisierte und stark erweiterte Auflage. Berlin/Boston: DeGruyter””. In: *Linguistische Berichte* 250. [English translation of Draft, PDF], pp. 247–262.
- (2019b). “Review of ‘Pietroski, Paul (2018): *Conjoining Meanings. Semantics Without Truth Values*. Oxford: Oxford University Press (Context and Content)””. In: *Zeitschrift für Sprachwissenschaft* 38.2. [DOI: <https://doi.org/10.1515/zfs-2019-2005>], pp. 299–303.
- (2022b). “Generating preview word maps in the DMW project”. In: *Data Processing and Visualization in Variational Linguistics/Dialectology*. Ed. by Nicole Palliwoda. Vol. 7. Working Papers in Corpus Linguistics and Digital Technologies: Analyses and Methodology. [open access link;Pdf]. University of Szeged, Department of Finno-Ugric Studies, pp. 25–54.
- Carstensen, Kai-Uwe, Josef Meyer-Fujara, Franco di Primio, and Franz Schmalhofer (1997). “Bericht der Berufspraxiskommission der Gesellschaft für Kognitionswissenschaft.” In: *Kognitionswissenschaft* 6.3, pp. 135–139.
- Carstensen, Kai-Uwe, Helmut Spiekermann, Doris Tophinke, Petra M. Vogel, and Claudia Wich-Reif (2020). “Zur Methodik des Dialektatlas Mittleres Westdeutschland (DMW)”. In: *Korrespondenzblatt des Vereins für niederdeutsche Sprachforschung* 127. [PDF], pp. 107–114.
- Lang, Ewald and Kai-Uwe Carstensen (1990). *OSKAR - A Prolog Program for Modelling Dimensional Designation and Positional Variation of Objects in Space*. IBM Deutschland GmbH, IWBS-Report 109.
- Möller, Gerhard, Kai-Uwe Carstensen, Bernd Diekmann, and Han Wätjen (1999b). *Navigating the Web with GERHARD*. Demo-Paper at the ECDL’99 (Third European Conference on Research and Advanced Technology for Digital Libraries). [PDF].

## Miscellaneous

- Carstensen, Kai-Uwe (2022a). *A Personal View on Reviewing*. Online essay. [PDF].

---

This document was retrieved from [Kai-Uwe Carstensen's Homepage](#)